### BOIC8346666 A357427 - REGISTRO CONTRATTI ESPERTI ESTERNI/ASSOCIAZIONI - 0000004 - 01/02/2024 UNICO - L

## I. C. SAN GIORGIO DI PIANO

ISTITUTO COMPRENSIVO DI SAN GIORGIO DI PIANO

Via Gramsci,15 40016 - SAN GIORGIO DI PIANO (Bo) Tel. 051/89714 - C. F. 80074550379

boic83400t@istruzione.it - boic83400t@pec.istruzione.it

### CONTRATTO DI PRESTAZIONE D'OPERA CIG: B02C119F12

TRA

l'Istituto Comprensivo di San Giorgio di Piano (C.F. 80074550379)

Rappresentato legalmente dalla Dirigente Scolastica Dott.ssa Cinzia Quirini, domiciliato per la sua carica presso la sede dell'Istituto Scolastico in via Gramsci, 15 a San Giorgio di Piano (Bo)

Ε

Lingue Senza Frontiere s.r.l. (Partita Iva 01566460083) nella persona del legale rappresentante, domiciliato per la sua carica presso la sede della società in Corso Inglesi, 172 – Sanremo(IM) tel. 0184.533661– e.mail: info@linguesenzafrontiere.com

#### **PREMESSO**

- che l'art. 43 co 3 del decreto interministeriale n° 129/2018 consente la stipulazione di contratti a prestazione d'opera con esperti per particolari attività ed insegnamenti per sperimentazioni didattiche ed ordinamentali per l'ampliamento dell'offerta formativa e per l'avvio dell'autonomia;
- che la docente referente, Melfi Enza, ha presentato un progetto di teatro" in lingua inglese e francese;
- che l'istituzione scolastica ha verificato di non poter rinvenire la specifica competenza necessaria presso il personale scolastico;
- che l'Istituto scolastico ha predisposto nella programmazione didattica del corrente a.s. per l'ampliamento dell'Offerta Formativa lo svolgimento di uno spettacolo di lingua francese e inglese finanziato dai genitori per le classi di scuola secondaria di primo grado "C. Colombo" di San Giorgio di Piano e "G. Ungaretti" di Bentivoglio;
- che il suddetto progetto prevede prestazioni professionali specialistiche di esperti e consulenti anche esterni all'istituzione scolastica.
- Vista l'offerta presentata dall'Associazione Lingue senza Frontiere relativa al progetto "Didattica in Teatro" in lingua francese e inglese prot. 10756 IV.5del 19/10/2023;
- Considerato che l'Istituto ha ritenuto la stessa congrua con gli obiettivi del progetto;

#### SI CONVIENE E SI STIPULA

il presente contratto di prestazione professionale, di cui le premesse costituiscono parte integrante e sostanziale, valevole da marzo a maggio 2024

**ART. 1** – Oggetto del presente contratto è il conferimento da parte dell'Amministrazione scolastica dell'incarico a Lingue Senza Frontiere s.r.l. per la realizzazione di n.3 giornate di intervento così strutturate

#### Scuola Secondaria di San Giorgio di Piano

Intervento di 2 giornate (1 di francese il 01.03.2024 e 1 di inglese il 09 .05.2024) con 3 rappresentazioni + laboratori al giorno

### BOIC834400 A357427 - REGISTRO CONTRATTI ESPERTI ESTERNI/ASSOCIAZIONI - 0000004 - 01/02/2024 UNICO - U

## I. C. SAN GIORGIO DI PIANO



Via Gramsci,15 40016 - SAN GIORGIO DI PIANO (Bo) Tel. 051/89714 - C. F. 80074550379

boic83400t@istruzione.it - boic83400t@pec.istruzione.it

Orario valido per entrambe le giornate che potrà comunque essere modificabile a seconda delle esigenze:

h. 08.15 –0 9.15 1° spettacolo

h. 09.15 – 09.45 1° serie di laboratori

h. 10.15 – 11.15 2° spettacolo

h. 11.15 – 11.45 2° serie di laboratori

h. 12.15 – 13.15 3° spettacolo

h. 13.15 – 13.45 3° serie di laboratori

#### Scuola Secondaria di Bentivoglio

Intervento di 1 giornata di inglese il 10 maggio 2024 con 3 rappresentazioni + laboratori Orario che potrà essere modificato a seconda delle esigenze:

h. 08.15 – 9.15 1° spettacolo

h. 09.15 – 9.45 1° serie di laboratori

h. 10.15 – 11.15 2° spettacolo

h. 11.15 – 11.45 2° serie di laboratori

h. 12.15 – 13.15 3° spettacolo

h. 13.15 – 13.45 3° serie di laboratori

- **ART. 2 Lingue Senza Frontiere s.r.l.** si impegna a prestare la propria opera per lo svolgimento degli interventi di cui all'art. 1 nelle mattinate del 01/03/2024 e 09.05.2024 dalle ore 8.15 alle ore 13.45 presso la Scuola Secondaria di primo grado "C. Colombo" di San Giorgio di Piano e presso la scuola secondaria di primo grado "G. Ungaretti" di Bentivoglio il 10 Maggio 2024.
- **ART. 3 Lingue Senza Frontiere s.r.l.** si impegna, inoltre, a rispettare nell'esecuzione della prestazione le caratteristiche e gli standard qualitativi identificati dall'Amministrazione scolastica, nonché al trattamento dei dati personali e sensibili previsto dalle normative vigenti.
- **ART. 4** L'istituto scolastico, per le prestazioni in oggetto corrisponderà a Lingue Senza Frontiere s.r.l., il compenso di € 3.600,00 (tremilaseicento/00) esente IVA ai sensi dell'art. 10 n. 20, DPR 633/72 comprensivo di tutti gli oneri e le spese.

Tale importo verrà corrisposto in un'unica soluzione dietro presentazione di fattura elettronica codice univoco UFDHVN e CIG B02C119F12 secondo le modalità previste dalle norme vigenti e previa acquisizione dell'attestazione di regolarità contributiva.

- **Art. 5** Qualsiasi controversia relativa all'interpretazione, applicazione ed esecuzione del presente contratto è devoluta alla competenza del foro di Bologna e le spese di registrazione dell'atto, in caso d'uso, sono a carico di Lingue Senza Frontiere s.r.l..
- **Art.** 6 L'Istituzione Scolastica fa presente altresì, ai sensi e per gli effetti del D.lgs. n. 196 e del D.lgs. n. 101/2018, i dati personali forniti da Lingue Senza Frontiere s.r.l. o acquisiti dalla Scuola saranno oggetto di trattamento (nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di sicurezza riservatezza) finalizzato ad adempimenti richiesti dall'esecuzione di obblighi di legge o di contratto inerenti il rapporto di lavoro autonomo, o comunque connesso alla gestione dello stesso.

### BOIC834427 - REGISTRO CONTRATTI ESPERTI ESTERNI/ASSOCIAZIONI - 0000004 - 01/02/2024 UNICO - U

# I. C. SAN GIORGIO DI PIANO



Via Gramsci,15 40016 - SAN GIORGIO DI PIANO (Bo) Tel. 051/89714 - C. F. 80074550379

<u>boic83400t@istruzione.it</u> – <u>boic83400t@pec.istruzione.it</u>

Tali dati potranno essere comunicati, per le medesime esclusive finalità, a soggetti cui sia riconosciuta da disposizione di legge la facoltà di accedervi. A tal proposito il responsabile del trattamento è la Dott.ssa Cinzia Quirini Capo di Istituto di questa scuola.

Letto, approvato e sottoscritto.	
LINGUE SENZA FRONTIERE S.R.L. (Fabrizio Mercurio)	LA DIRIGENTE SCOLASTICA
	Dott.ssa <i>Cinzia Quirini</i>